



Consolato Generale d'Italia  
Shanghai

**AFFIDAMENTO DIRETTO SEMPLIFICATO TRAMITE DETERMINA A CONTRARRE**  
(per affidamenti diretti di forniture e servizi di importo inferiore a 40.000 euro con operatore già individuato)

LA CONSOLE GENERALE D'ITALIA IN SHANGHAI

Visto il decreto del Presidente della Repubblica 5 gennaio 1967, n. 18, *Ordinamento dell'amministrazione degli affari esteri*;

Vista la legge 7 agosto 1990, n. 241, *Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi*;

Visto il decreto del Presidente della Repubblica 1° febbraio 2010, n. 54, *Regolamento recante norme in materia di autonomia gestionale e finanziaria delle rappresentanze diplomatiche e degli uffici consolari di I categoria del Ministero degli affari esteri*;

Vista la legge 11 dicembre 2016, n. 232, *Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2017 e bilancio pluriennale per il triennio 2017-2019*, in particolare i commi 587 e 588 dell'art. 1, istitutivi del Fondo per il potenziamento della promozione della cultura e della lingua italiana all'estero, c.d. Piano straordinario *Vivere all'italiana*;

Visto il decreto del Presidente del Consiglio dei ministri 6 luglio 2017, *Individuazione degli interventi da finanziare con il fondo per il potenziamento della cultura e della lingua italiana all'estero*;

Visto il decreto del Ministro degli affari esteri e della cooperazione internazionale 2 novembre 2017, n. 192, *Regolamento recante disciplina delle procedure per l'affidamento e la gestione dei contratti da eseguire all'estero*;

Considerata l'esigenza di dare attuazione ai principi desumibili dall'articolo 32, comma 2, del decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50;

Visto il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario di riferimento e, in particolare, i criteri di programmazione della spesa delineati dalla relazione di cui all'art. 6, comma 8, del D.P.R. n. 54 del 2010;

Considerato che, tenuto conto dell'interesse pubblico sotteso al perseguimento del mandato istituzionale della sede, nell'ambito della *XXII Settimana della Lingua Italiana nel Mondo*, si è reso necessario acquisire un servizio di visita guidata con annesso servizio di interpretariato per l'iniziativa *Arte for all KIDS*, percorso educativo ideato per bambini per portarli alla scoperta dei capolavori dell'arte italiana dalla *Galleria degli Uffizi* e dalla *Galleria Nazionale d'Arte Moderna e Contemporanea* al *Bund One Art Museum* in occasione delle mostre *Uffizi Self-Portrait Masterpieces* e *100 Years of Modern Art*;

Visto il contratto in data 23 novembre 2022 da cui risulta che l'operatore economico *Shanghai Rongsheng Cultural Media Co., Ltd.* ha offerto di rendere le prestazioni di visita guidata per l'importo di CNY 40.726,34 (Renminbi/Yuan quarantamilasettecentoventisei/34) al netto delle imposte indirette;

Visto il contratto in data 28 novembre 2022 da cui risulta che il prestatore d'opera *Zhang Hui* ha offerto di rendere le prestazioni di interpretariato per l'importo di CNY 18.000,00 (Renminbi/Yuan diciottomila) al netto delle imposte indirette;

Considerato che, sulla base del cambio pubblicato nel sito della Banca d'Italia alla data odierna, l'importo complessivo dell'affidamento, pari al CNY 58.726,34 (Renminbi/Yuan cinquantottomilasettecentoventisei/34), il cui controvalore è pari ad euro 7.894,51, è inferiore ad euro 40.000;

Considerato che il suddetto importo trova capienza nelle risorse finanziarie all'uopo allocate nel bilancio della sede;

Considerato che, per la tipologia e per il valore stimato del contratto da acquisire, l'articolo 7, comma 2,

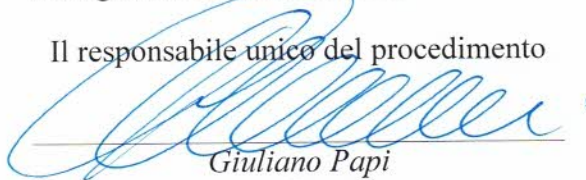
lettera a) del D.M. n. 192 del 2017, prevede che il contraente sia selezionato mediante affidamento diretto; Considerato che, sulla base delle verifiche effettuate a cura del responsabile unico del procedimento Giuliano Papi, Commissario aggiunto amministrativo consolare e sociale nonché Coordinatore del settore amministrativo-contabile, in relazione alle condizioni del mercato di riferimento e all'oggetto e tipologia delle prestazioni da acquisire, i singoli importi contrattuali sono congrui e gli operatori individuati possiedono i requisiti previsti per l'affidamento dell'appalto;

DETERMINA

1. di approvare il contratto citato in premessa;
2. che la spesa connessa alla presente procedura sarà imputata al titolo delle uscite II.02.04, *Attività di promozione della lingua e della cultura italiana – Attività di promozione integrata*, del bilancio di sede.
3. di nominare il dipendente indicato in premessa quale responsabile unico del procedimento, che, con autonomia decisionale, svolge tutte le attività riferite al suddetto affidamento, ivi comprese quelle in materia di trasparenza e di prevenzione della corruzione e di protezione dei dati personali, in conformità con la vigente normativa, individuando le modalità appropriate per il perseguimento delle esigenze pubbliche sottese all'appalto di cui trattasi.

Shanghai, 28 novembre 2022

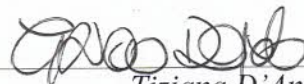
Il responsabile unico del procedimento



Giuliano Papi

Coordinatore

del settore amministrativo-contabile



Tiziana D'Angelo

Console Generale d'Italia